

اوراق و مکاتیب سر محررنامه
کونده ریله‌لی در .

استراک برلی :

برسنه‌لی یوز ، آلتی آیلنی آلتش غروشدیر .
یوسته اتحادینه داخل ممالک اجنبیه ایچون سنه‌لی قرق فراتقدر .

ABONNEMENT

Union Postale: un an, 40, sixmoi, 25 Fr.

REDACTION: CONSTANTINOPLE, DJAGAL OGLOU

مناکشه

برررر : شمرندر زاده قبله‌لی

احمد ملی

محل اداره‌سی :

جفال اوغلنده ، حکمت ، اداره‌خانه‌سی در .
حقه مقرون ، اغراضدن سالم افکار و مقالاته صحیفه لر مرز آچققدیر .

« MUNAKACHE »

Journal turc, quotidien, politique et littéraire

REDACTEUR EN CHEF : A.HILMY CHEHBENDER

طالعات

انظار انتباهه :

یا زبیک

اوت بزه جدا چوق یازبیک . بو مملکتته بو ملته چوق یازبیک ، دوت سندهر های هوی ایچنده ، احتراصات ولولهاری ، مجادلهاری آره . سنده بیه اولان وقتک ، مشوم بر لاقیدلکک وخامت انکیز نتیجهاری ایته استعباری ، حیات اجناعیه منی تهدید ایدمک بر ماهنده کوزو . کیور ، عدل اللهینک بر جلوله عظمتیه وقوعه کلان انقلاب مسعودک آوازه شوق مسریله صار صیلان شو قوجه واحیا کار مملکت شمیدی درین بر ضعف تأثر ایچنده بوغولیور . دون بشارت امید ایله ملو اولان قبلر بو کون امیدسز لکله ، خسارانه ، اولوم قورقوسیه نیتیمور . دون کول ، درین بر عزیم متانتله غشی اولان وجدانلر بو کون لیه لیه قان قوصیور .

مملکت نالان ، اولادلری خسارن عمر ایچنده پریشان . یارب نادر بودود فلاکت . بوحالاه ، انحطاط اجناعیه منی حاضر لیان بولایدلکک عالم انسانیت اغلا یورده بز ، بز وظیفه من انسانلر حالا بر بر منی بوغقمده ، الاکن یکدیگر منی منفعتن ، سفیل احتراصاتر اغورونده نیتلکده بز . طور ، طور ای قافله منفعت دیکله ! ای ، کتله غفلت ، سزک بر بریکری نیتلکده یکدیگر بکری از مکره حاجت بوق . افراض اجناعی دنیان ، انحطاط اخلاقی عنوانی و بریلان بودرت کله هیزی آدم عقلی نیتلکه ، تاریخ انسانیتدن بیله نامزی سادک کافیدر .

دوت سندهر احتیاجات اجناعیه منی خبری ایشلره ، لزومی هدیه لره تربید ایدمکده بزده ، مساعی وظیفه ایله بو خرابه زار مملکتی کوله بره جکمز بزده هر کوشه منی مزاره ، بر برلر منی اسجاده چویردک .

منفته ، سیل احتراصات قایلوب هیچ برشی دوشونماکله ، هیچ برشی یایماقله حیات مدینه نامه دکل ، منفعت سفیه حسابنه یاشادیمیزی پک کوزل اثبات ایتدک .

عین چولونده ، حوران اوولونده ، مناستر یابلارونده بر قاج اداره منزر لارک یوزدن یکارجه اولاد وطنی نحو ایتدک .

صوکره حق ایچون باغیران ، انسانیت نامه چالیشان غیور و احیا کار وجدانلری تحقیر و تذلیل ایله اسکانه ، محوه یورودک . مملکتک مقدارتی نا اهل الله تودیع ایتک صورتیه اظهار غفلتده دوغروسی بولوک بر وقوف کوستردک .

بر طاقم جمعی دوقورلرک رجته لره بوخته وطنک کسب رفاه سعادت ایدمکچی خولیا سیله دوقوره دوام ، بر بر منی خیر یالامقده اولدقجه اقدام کوستردک .

بو کرداب غفلتدن مطالعات واقفانه لره بزى بیدار ایتک ایستبارنه یوراده اضمحلالدن عودتی اخطار ابلیانلره مرتجع ، مفسد ، رذیل ، حاش وطن دیتکدن صیقلدق .

دوت سندهر هیچ ، هیچ بر شی یایماق . اخونه بدل بر طوفان سیئات خدمت وطنیه مقابل بر ولوله احتراصات کوزلر منی قایلادی . عادتاً کور ایتدی .

غزله من ایسه تأمین رواجی ، ادامه حیاتی ایچون هر بلانی ارتکاب ایتکده ، هر حقیقی اورمکده . محرر لارک ، ادبیلر لارک ، تاریخ شناسلر لارک ، حقوق شناسلر لارک قسم کبارانی کاشانه سنده ، ساحلخانه سنده ، عالم سفاهتده ، بر قسم دیکری ایسه احتراصه آلوده قبلر لری ریا کار قبلر لره باتیره روق خلای ایتکده :

حواسی سفاهتده ، عوای جهلک ایمانده بوغولان بر مملکتک ، بر ملنک بوکونه قدر حیات اجناعیه سنک دوامه بیله شاشلیر . آرتق انصاف ، آرتق انتباه :

مملکتی احیا ، ملتی اعلا ایچون بوندن بشقه چاره خلاصی بوقدر .

یوقه صوکره هیز تاریخک کتبه تابعی ، عالم انسانیتک ایلام مدهنی آلتنده قله جیز . کورمور میسکرک ؟ بو غفلتی بو بوبوک وظیفه سزلکی کورن ملل سارمه وطنمه دست تجاوزی اوزانیور . مملکت منی تقسیم کتبا خلفنه قاقیشیور . چونکه مملکتته حرمت ایمان ، حقوقه رها . یشکار اولیان بر ملت هر طرفدن تجاوز ، تعرض کورور .

شونیده سوبله بیکم بز ، حالا بر بر منی یکده ، یکدیگر بکری لکله مملکتک حقیقی اورمکده ، بلانی سوسله مملکت دوام ایدمک ایسه شمیدین مزار منی قازم . حاضر لایم .

سربیتی مطبوعاتک سلم تکاملی کوسترن محترم « مناقشه » نك صحائف حقیقتدارینه تودیع ایتدیمک بو آتقی قفله صبیحی سوزلر بر آتیندر . اگر ایچنه دوشدیکدن فلاکت بزى انتباهه سوق

ایدرسه نه اعلا . یوقسه استقبالی عبرت آموز خجاعتدن عبارت بوله جیز . آرتق انصاف ، انتباه :

۱ . قواد

قید نیلر

تأیسده اشقا تعقیب

تأیسده قارشی غزله لرینه اشعار اولوندیغه کوره بر مدنتبری تعقیب ایدلکده اولان اون بش کشیلک بر اشقا چتسیله حکومت مفرزله ارا سنده کچلره میسور جوارنده شدتی بر مصادمه وقوعه کلن وچته افرادی بر مقتول ویره رگ فرار ایشلدر . فراریلر اهمیتله تعقیب اولونمقده در .

قاچاقچیلره درس انتباه

امروزده ژاندارمارله استعمال سلاح ایدن وقعه سلطانیه سنجاغی متصرف لرنجه در دست ایله امروزه کوندریش اولان قاچاقچیلردن ایکدیسی بالحا که التیشیر آی مدتله حبسه محکوم و دیکر لری نیری و تخلیه ایدیلرلدر .

کلیساده قضاه

چکده سومبیکده پنایا کلیسا سنده بر جنازه مراسمک اتانی اجرا سنده قادیلرله مخصوص مرتفع محل کهنه لکی حبسیله یقیلوب دوشمش ایهده بر قاج مجروحدن باشقا تلفات وزیانی موجب اولماشدر . بحر سفید

غفو شاهانه

حوران دیوان حرب عر فینسنجه تبیدلرینه قرار ویریلرک اون یدی آیدنیری موقوف بولنان حوران تابع مجدل شمس قویسی اهالیسندن کنج ابو صالح ، عباس خطر ، سطر العجمس سنبل ابو صالح جود شفی علی قهرات بعضانی مخرد خطر بعضانانک غفو عالی به مظهر یتله مملکت لرینه اعاده لری خصوصه مجلس وکلا قرار یله بالاسنیدان اراده سنیه حضرت پادشاهی شرف تعلق بیورلشدر .

میتا دردست -- بیان تشکر

سعدیه ایلول شه ۳۲۷ شصو لک زمانلرده لوامن حکومتی بر چوق محکومین ومظنونی حیا ومیتا دردست ایتدیردیک کی اوت دتیری استراحت عمومیه بی تهدید ایدن وادی شقاو تده امثالی کورلماش اولان خو خوجوار علی رسونام شقی دخی بو دفعه میتا استیصال ایله نعشی مرکز لویه ایشلدر .

حکومت حاضر نه دک دور مشروطیته لایق صور تده توالی ایدن غیرت و فعالیتی اجرا آت اخیره انظار عمومیه ده بر قانده تجلی ایتدیرمش اولسنه منی لوا اهالیسی نامه اوله رق مسرت و تشکرات عاجزانه مزک عرضی واجبه دن عد ایدر و بو کی آثار موفقیاتک تمادینسی الطاف الهی دن تنی ایلرز .

بلده رئیس سربانی بطریق حق وکیلی ابراهیم کلدانی مطرانی لوا مقتضی ادیشیر خلیل

بغدادده انتظام

بغداد ولایتدن ۱۰ ایلول تاریخله آلمان تلغرافنامه ده القته عشاری رؤسانسک بوتون مطالب حکومتی قبول و بالذات قلاع ومقابلی کندی الماریله یقیدقاری کی بیلرلرک اشخاص شریره مطلوبه بی دردست تسلیم ایتکی تمهد ایله دکاری و بناء علیه عون حقله اون اون بش کونه قدر قضاه مذکوره و بالانایدیوانیه سنجاغنده امور ومعاملات حکومتک دوامی بر انتظام وانضباط آتته کیره چی بیلدیرلشدر .

مصادمه

یانیه ۱۰ ایلول چکنلرده زاعور نیکیه سنک جرنس قریه سندن قسطنطنیه دیترینک بش یاشنده کی

مناقشه

قیزچوقتی طاعه قالدیروب بیک بشیوزلرا فدیة نجات طلب ایدن اشقا چتسنک تعقیب تنکیلی ضمتده مواقع لازمه به حرکت ایدن ژاندارمه ملازم لردن اسماعیل افاجکن اوتوز برنجی چشبه افشامی قریه مذکور مک بلانه دینلان موقعده معینی افراد یله بوصو بکلکده ایکن اشقایدن برنی بوصو محله دوغری کلکی ایله ویریلان طور امرینه قارشی البسمه التند صاقلادینی سلاحی استعمال ایدمک چقان صرمی ملازم مومی الیه بو غازینه اصابته وفاتنه سببت ویرمشدر . شقی مرقوم بالمقابله قتل و اتلاف ایدلشدر . شهید مرحوم مرکز ولایته جلب ومعاینه سی بعدالاجرا دفن ایدلشدر .

§ مناستر ۸ مه ایلول ۱۳۲۷ سنه اولکی صباحلین کرمه ذنیک ترجقل و چراق قریه لری سزرنده کی دره ایچنده کی اشقا ایله ژاندارمه مفرزهی آرا سنده وقوع بولان مصادمه ده شقرچیراقی یورکی یانده لوبوس وراده شیطعلی خرستو فوله ایله قلیب قریه لی دیمتری قسطنطک جبالده ایدلک کاری و انانی مصادمه ده مفرزیه قلاغوزلق ایدن رایشطه قریه لی یورکینک مجروح اولدینی سرفیچه متصرف لقتدن بیلدیرلشدر .

طغیان

سلانیک ۸ -- شوو صره ده شدتله باغان یمنورلردن سیرورده کی احمد پاشا دره سی طغیان ایدرک سیروز قصبه سنه صو کرمش وزمین قاتلری صو التند قالان ایچنه خانده لک دیوارلری ایله بر روم مکتبی منهدم اولمشدر .

بر جامع ایله کلیسا خیلجه وسواری نشله سیله ذخیره انبارلریده جزئیخه خسار زده اولمشدر بر چوق خانلرک اشایی کلیا خراب اولدینی کی بر روم معلمه سیده مفروقاً وفات ایشلدر . نفوسجه بشقه تلفات بوقدر .

حبسخانه دن فرار

مناستر ۸ -- دبره زیر قضاسنده کی حبسخانه ده موقوف پرزرسنک قالس قریه سندن راشد و علی و یوسف داجه و دبره زیرک رشدان قریه سندن کاظم حضوره سندن حبسخانه سی نجره سی قیره رق فرار ایتدکاری وبعضلرینه چیقاریلان ژاندارمه افرادینک دردستلر نه موقوف اوله میرق عودت ایتدکاری وصورت فرارلری حقدقه کی تحقیقات دردست اجرا بولندینی دره متصرف لقتدن بیلدیرلشدر .

قره سی متصرفی ساحلک ایلولک اون درنده محل مأمور یتبه مواصلته ایهای وظیفه به مباشرت ایشلدر .

ازمیت طولو

ازمیت ۱۰ -- قره مرسل قضاسنک یالوه جهته ده قراصلی خندق ناحیه سنک سکر اون قریه سیله ناحیه مرکزنده جو زجسامتده اوله رق نزول ایدن طولودن توتون محصولاتی خساره اوغرا دینی کی شروینه وشیح قریه لرینه جورطه جسامتده یاغان طولودن خانه لک کرمه میدلری قیرلشدر . نفوس وحیوانانجه ضایعات بوقدر .

§ بغداد شمندوفر گذرکاهی اوزرنده واقع طوسون علی موقتدن کچمکده اولان قصاب نیقولی نام شخص انشا ات محله ده بر تونل لغنک فیرلاندینی طاش پارچه لرندن برینک اصابتله متأثراً وفات ایتدیک قونیه ولایتک اشعارندن آکلا شلشدر .

قرق کلیسا یونان قونسولوسی حقدده

قرق کلیسا ژاندارمه طابوری قوماندانلرک ۱۳ ایلول شه ۳۲۷ تاریخلی شقره تلغرافنامه سی شهر حال رومینک طقوزنجی جمعه صبحی برای صید و شکار قصبه یارم

ساعت مسافده ارکلیجه قریه سنه کیدن یونان قونسولوسی عودت ایتوب کوپکینک یارملی اوله رق کلدیکی بازار کونی خبر ویرلسله درحال مقدار کافی ژاندارمه ایله قریه مذکوریه سرک اولمشیدی . تحقیقات صره سنده حاصل اولان شبهه اوزرینه قریه مذکورلی یورکی بالتجری بوانسه ماش و بازار ایرتسی صباحه قارشی یونان قونسولو سنک عودت ایتدیک استخبار ایدلوب آرا نیلان مرقوم یورکیده مرورنده الله ایدلشدی بلاخره متصرف وهیت علیه ایله مومی الیه قونسولس قریه دن یارم ساعت مسافده اولان محل وقعه به کلرک شفاهاً واقع اولان استجوابنده قواص ایله برلکده غیریواد نیلان ایزمدهده اوطورمه قدرلر ایکن طاش ارقه سندن آیلان برتقنک قورشونیه قواص سینی قتل و اوزرنده کی کرمی مسلح ایکی بلغار طرفندن آله رق دره ایچنده کی قیالر ایچنده اختفا اولدینی کندوسنکده ساعتیه قدموجودی بالاخذ اوج کون برابر کزدر یلوب طلبلری اوزرینه قصبه یه بولادینی بر مکتوب اوزرینه التمش لیرا فدیة نجات اخذدن صکره قصبه به قریب بر محله کندوسی ترک ایلدکاری افاده ایشلدر . قواصلک نعشی قصبه به کتیر یلرک عندالمعاینه دفته رخصت ویرلش و در دست اولنان ارکلیجه لی یورکی بر چوق کوبیلر دیاننده بالتوقیف عدلیه به تسلیم ایدیلرک تحقیقاته دوام ایدلکده اولدینی بیلدیرلشدر .

مصادمه

طرزوزن ۱۰ ایلول دور سابقده اعدامه محکوم ایکن غفو عمومیدن استفاده ایدن ودور مشروطیته ایکی کیسه بی قتل ایدن قرا یسبعه لی اشقای مشهوره دن اکتشی اوغلی مقصود ، یونس نام شخصک خانه سنه هجوم ایله کندیسینی قتل ایدمکچکی خبر التقله قره غول قوماندانی ژاندارمه مولود اوج رفیقیه محل مذکوریه شتاب ایدرک وقوعه کلان مصادمه نتیجه سنده شریر مرقوم میتا الله ایدلشدر .

§ قوصوه ولا یقده جرائم عادیه فرارلردن اون یدی شخص دهاحا حکومت عر ض دخالت ایشدر . § یکن جمعه کونی انقره مرکز حبسخانه سندن سرقتله مهمماً موقوف بولونان حاجی حسین اوغلی احمد ایله قتل فرلردن محکوم عبدالله نام شخصلر بر تقریب فرار ایتلریله تعقیب و در دستلرینه توسل ایدلشدر .

حوران

کرک خادنه سنده ذمیدخل اولدینی تبین ایدن اون ایکی کیشی نك حوران دیوان حرب عر فینسنجه محکوم تیلر نه قرار ویریلرک اراده لری استحصا ل ایدلشدر .

حوران

کرک خادنه سنده ذمیدخل اولدینی تبین ایدن اون ایکی کیشی نك حوران دیوان حرب عر فینسنجه محکوم تیلر نه قرار ویریلرک اراده لری استحصا ل ایدلشدر .

اصول صحیه

استانبولده قولرا

صوک یکرکی دوت ساعت طرفنده کی قولرا وقوعاتی بروجه آتیدر : یکیدن صاب یکیدن وفات اسکیدن وفات ۱۷ یکون ۳۰

تلغرافنامه

« لیره » خادنه سی

پارس ، ۲۷ ایلول -- طولون خادنه سنک استانبالی ، هنوز اسرار ایله ملودر . بر باروت اشتعال تخفیف جارچنده در . ظن اولونیورک اول احمرده بر یانین ظهور ایش و آتشک سوندیرلسی حقدده سرورده اولان انتظام سزلی ، فلاکتی تربید ایشلدر . (باری) اسنده کی بر آمیرال کیشنده دش غنی زمانده یانین ظهوری سوبله .

تومرو ۲ - ۹۸

نیور . مختلف غزله ر ، بوق کونین کونه تربید ایتکده اولان آتارشی نك بر حرکت جناییه سی اولارق تصویر ایدیلر .

پارس ، ۲۷ -- حادثه اشاسنده « لیره » زره لیسنده یالکز ایکی ضابط بولونش اولیاسی هرکی حیرتله دوچار ایشدر .

پارس ، ۲۷ -- « لیره » زره لیسنک قله سنده بر چوق کیسه لر محبوس بولونمقده در . تخفیف عملیاتی باشلامندر . اسباب فلاکت حقدده کی شک وشبهه بی کورن وین آمیرال « بهله » ، بالجه سفائندن ۱۹۰۲ سنه سندن اقدم اعمال ایدیلن راپورتلری ومهماتی چیقارتشدر .

عثمانی حکومتک بیانات رسمیه سی

ویانه ۲۸ ایلول -- نویه قریه بر سه غزته سی عثمانی منابع رسمیه سندن الدیننی بیان ایتدیک معلوماته استناداً یازدینی بر باش مقاله ده دیبور : عثمانی حکومتی ایتالیا ایله سائر دولترده یاقمده اولدینی اوزره آنجق منافع اقتصادی بخش خصوصه مذکرده کیریشه بیلیر . لکن بونلر حقوق حاکمته خلل کتیرمه جک شیلر اوله بیلیر . حکومت عثمانیه طرابلسده کی حقوقی هر واسطه ایله تأمین چالیشه جقددر . عثمانی حکومتی شمدیلک سکونته وقوعا انتظار ایدیلر . لکن طرابلسه ایتالیا طرفندن عسکر چیقارلق کی بر وقعه بی سبب حرب عد ایدمکدر .

ایتالیا رادیکاللری تجاوز علینده

روما ۲۸ ایلول -- رادیکال پارطیسنک طرابلس غریه سوقات عاینده اولدینی سوبلنور . ایتالیا هیئت وکلا سنده یو پارطیه منسوب بر قاج ناظر بولوندن عسکر سوقی تصوری بر چوق مشکلات شدید ایتاع ایدمکچی وهیئت وکلاده اختلاف چیقچه جنی ظن اولونیور .

آلمانیا ده افکار

برلین ۲۸ ایلول -- فرانسه نك فاسده اعلان حایه ایتمک قالقشمسی اوزرینه آلمان تیانک قونفوده بعض تعویضات مذاکره سنه ایریشدیک اوله بر صره ده عثمانی - ایتالیا خادنه سی محافل حکومتده عظیم ایدیشه لری موجب اولیور . آلمانیا ، طرابلس حقدده کی مدعیانندن دولای ایتالیایی تأیید قرار ویره میور . یالکز حکومت عثمانیه ایله اوزلا شلمسی آرزو ایدیور .

فرانسه خارجیه ناظرینک فکری

پارس ۲۸ ایلول . طرابلس ایشنده فرانسه نك تماماً علاقه سز بولوندینی فرانسه خارجیه ناظری ایتالیا سفیری یتونی به تکرار تأمین ایشدر .

اعلان

یکی عثمانی تیاتروسی مدیر مشول : علی سعادت برهان الدین بکک اشتراک جمعه کونی قدق صوبنده خاتمه ولر جمعه ایرتسی کونی خاتمه و آقشامی اره شهزاده پاشنده شرق تیاتر وسنده بلندو محتم بر مسامر - یازلاق بر صحیفه تاریخ فاتح سلطان محمد - یخود سیزاسنک سقوطی شاهانه بیس ۵ برده ۱ تابلو بیوک میزانسک و محتم (رؤیا) برده سی ایله .

مکتب مدیری ویا علم آرا نلرله :

طنشده دک بوبوک معارف مأموریتلر نه بولونش ، تجربه کار ، لسان آشنا ، علوم طبیعی و یازضیه ، تاریخ و جغرافیا تدریسنه مقتدر ، مکاتب خصوصیه مدیرلک ایفا سنه اهل برذات آرا نیانلر مطبعه مزه مراجعت ایدمیلرلر .

مکتب طبیه سی مدیر مسول : یازی